

Croatian

110A

KORISNIČKI PRIRUČNIK

VAŽNA SIGURNOSNA PRAVILA

Pročitajte s razumijevanjem i pažljivo slijedite
sve upute prije nego što postavite i
upotrijebite ovaj proizvod. Sačuvati
za budući osvrt.

C 2500

Krystal Clear™ Filter pumpa

Broj certificiranog modela 634T

220 - 240 V~, 50 Hz, 360 W

Maksimalna visina 5,0 m, minimalna visina 0,19 m,

IPX4 Maksimalna temperatura vode 35 °C



Ne zaboravite isprobati druge izvrsne proizvode Intex: bazene, dodatke za bazene, bazene i kućne igračke na napuhivanje, krevete na napuhivanje i čamce. Potražite ih u dobro opremljenim trgovinama ili posjetite našu Internet stranicu.

Zbog politike stalnog poboljšanja proizvoda, Intex zadržava pravo izmjene specifikacija i izgleda uslijed čega priručnik s uputama može biti ažuriran bez obavijesti.

INTEX®

©2022 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp.
All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®™ Trademarks used in some countries of the world under license from/®™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/á/a/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal – The Netherlands • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

SADRŽAJ

Sigurnosna pravila.....	3
Popis dijelova i referentni brojevi dijelova.....	4-5
Upute za sastavljanje.....	6-9
Upute za upravljanje.....	10
Tablica za određivanja trajanja rada pumpe.....	11
Održavanje.....	12-13
Održavanje bazena i kemijska sredstva za bazen.....	13
Spremanje na duže vremensko razdoblje.....	13
Vodič za rješavanje problema.....	14-15
Uobičajeni problemi s bazenom.....	16
Opća sigurnost u vodi.....	16
Ograničeno jamstvo.....	17

VAŽNA SIGURNOSNA PRAVILA

Pročitajte s razumijevanjem te pažljivo slijedite sve upute prije nego što postavite i upotrijebite ovaj proizvod.

PROČITAJTE I SLIJEDITE SVE UPUTE

⚠ UPOZORENJE

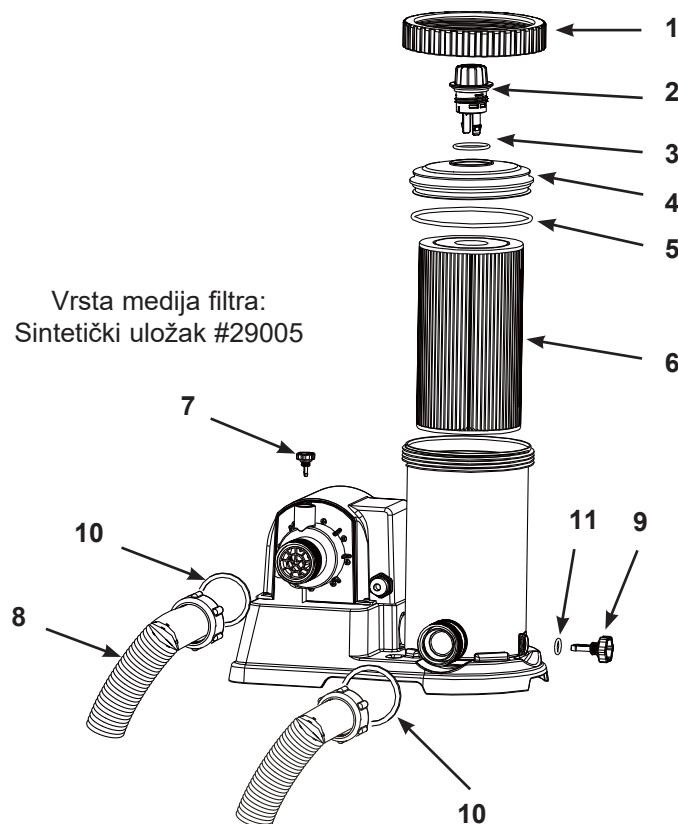
- Djecu i osobe s invaliditetom uvijek nadzirite.
- Djecu moraju biti udaljena od ovog proizvoda i strujnih kablova.
- Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Djeca koja nisu pod nadzorom ne smiju čistiti niti održavati uređaj.
- Ovim se uređajem smiju koristiti djeca starija od 8 godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima, ili s manjkom iskustva i znanja, ako su pod stalnim nadzorom ili im se daju upute o sigurnom načinu uporabe uređaja te ako razumiju opasnosti koje uporaba uređaja uključuje.
- Samo odrasle osobe smiju sastavljati i rastavljati ovaj proizvod.
- Opasnost od strujnog udara. Spajajte ovaj proizvod samo u uzemljenu utičnicu zaštićenu diferencijalnom strujnom sklopkom (GFCI) ili zaštitnim uređajem koji radi pod djelovanjem preostale struje (RCD). Obratite se kvalificiranom električaru ako sami ne možete provjeriti je li utičnica zaštićena sklopkom GFCI ili uređajem RCD. Kvalificirani električar mora instalirati sklopku GFCI/uređaj RCD, čija je maksimalna jakost 30 mA. Ne koristite se prenosivim zaštitnim uređajem koji radi pod djelovanjem preostale struje (PRCD).
- Prije uklanjanja, čišćenja, servisiranja ili podešavanja ovog proizvoda, uvijek ga iskopčajte iz električne utičnice.
- Utikač mora biti blizu uređaja nakon što ste ga postavili.
- Nemojte zakopavati električni kabel. Smjestite ga na mjesto gdje ga neće oštetiti kosilice za travu, trimeri za živicu i druga slična oprema.
- Oštećeni strujni kabel mora zamijeniti proizvođač, serviser ili slična kvalificirana osoba kako ne bi došlo do izlaganja opasnosti.
- Zbog opasnosti od strujnog udara nemojte upotrebljavati produžne kablove, mjerače vremena, adapttere za utikač ili pretvarače za utikač kako biste uređaj spojili na struju; osigurajte ispravno smještenu utičnicu.
- Proizvod ne pokušavajte ukopčati ili iskopčati iz struje mokrim rukama ili dok stojite u vodi.
- Ovaj proizvod držite na udaljenosti od 2 m od bazena.
- Ovaj proizvod držite na udaljenosti od 3,5 m od bazena (uputa se odnosi samo na korisnike u Francuskoj).
- Utikač ovog proizvoda držite na udaljenosti većoj od 3,5 m od bazena.
- Proizvod smjestite podalje od bazena kako se djeca ne bi penjala na njega i s njega ulazila u bazen.
- Ne upravljaljajte ovim proizvodom kada je bazen u uporabi.
- Ovaj je proizvod namijenjen uporabi samo sa sklopivim bazeinima. Ne upotrebljavajte ga s trajno postavljenim bazeinima. Sklopivi bazen napravljen je tako da se odmah može rastaviti za spremanje i ponovno sastaviti u prvotnu konfiguraciju.
- Ovaj uređaj je namijenjen samo za uporabu u domaćinstvu.
- Ovaj se proizvod treba koristiti u svrhe opisane u priručniku!

NEPOŠTIVANJE OVIH UPOZORENJA MOŽE REZULTIRATI OŠTEĆENJEM IMOVINE, STRUJNIM UDAROM, ZAPLITANJEM ILI DRUGOM TESKOM OZLJEDOM ILI SMRCU.

Ova upozorenja, upute i sigurnosna pravila dostavljena s proizvodom predstavljaju neke uobičajene rizike uređaja za rekreaciju u vodi te ne obuhvaćaju sve rizike i opasnosti. Molimo budite razumnii i razboriti prilikom svake aktivnosti u vodi.

POPIS DIJELOVA I REFERENTNI BROJEVI DIJELOVA

Prije sastavljanja proizvoda, odvojite nekoliko minuta za provjeru sadržaja i upoznavanje sa svim dijelovima.



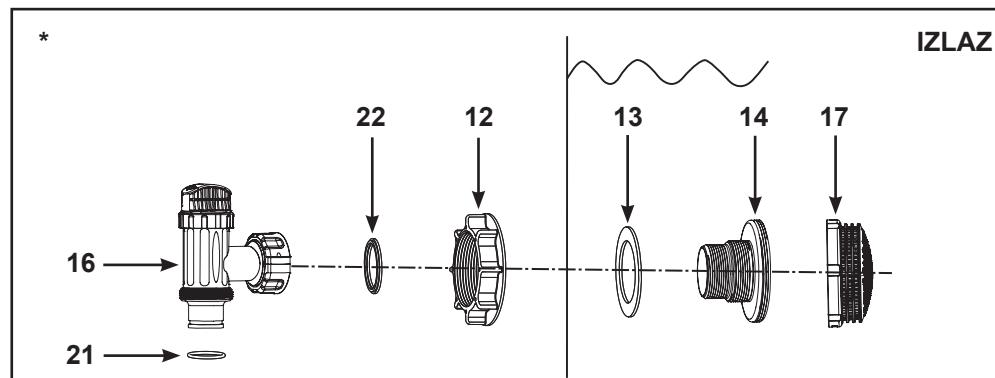
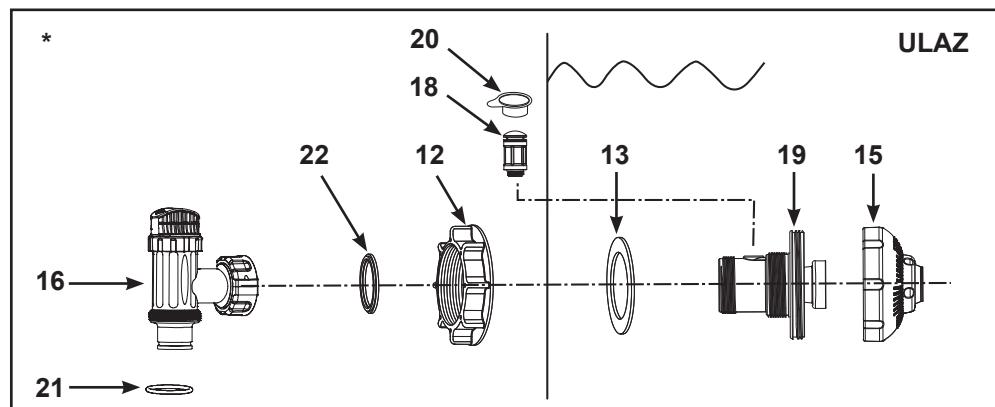
NAPOMENA: Crteži služe samo za ilustraciju. Stvarni se proizvod može razlikovati od prikazanog. Ilustracije ne odražavaju stvarne mjere.

REDNI BR.	OPIS	KOL.	BR. REZERVNOG DIJELA
1	PRSTEN S NAVOJIMA ZA KUĆIŠTE FILTRA	1	10491
2	INDIKATOR FILTRA + VENTIL ZA ISPUŠTANJE ZRAKA	1	13228
3	OKRUGLI PRSTEN ZA VENTIL	1	13229
4	POKLOPAC KUĆIŠTA FILTRA	1	13230
5	OKRUGLI PRSTEN ZA KUĆIŠTE FILTRA	1	10492
6	ULOŽAK FILTRA	1	29005
7	OTPUTNI ZRAČNI VENTIL B (S O PRSTENOM)	1	10725
8	CIJEV PUMPE S MATICAMA	2	11010
9	OTPUTNI VENTIL ZA TALOG	1	10460
10	OKRUGLI PRSTEN ZA CIJEV	2	13161
11	OKRUGLI PRSTEN ZA VENTIL	1	10264

Prilikom naručivanja dijelova obavezno navedite broj modela i brojeve dijelova. Nisu potrebni alati za sastavljanje.

POPIS DIJELOVA I REFERENTNI BROJEVI DIJELOVA (nastavak)

Prije sastavljanja proizvoda, odvojite nekoliko minuta za provjeru sadržaja i upoznavanje sa svim dijelovima.



NAPOMENA: Crteži služe samo za ilustraciju. Stvarni se proizvod može razlikovati od prikazanog. Ilustracije ne odražavaju stvarne mјere.

REDNI BR.	OPIS	KOL.	BR. REZERVNOG DIJELA
12*	MATICA ZA PROČISTAČ	2	10256
13*	RAVNA GUMENA PODLOŠKA ZA PROČISTAČ	2	10255
14*	SPOJNIK S NAVOJIMA ZA PROČISTAČ	1	10744
15*	PODESIVA ULAZNA MLAZNICA BAZENA	1	12369
16*	KLIPNI VENTIL (ZAJEDNO SA OKRUGLIM PRSTENOM ZA CIJEV I PODLOŠKOM S IZBOĆENJEM)	2	10747
17*	MREŽICA	1	12198
18*	VENTIL ZRAČNE MLAZNICE	1	12363
19*	ULAZNI ZRAČNI PRIKLJUČAK S NAVOJEM	1	12371
20*	ČEP VENTILA ZRAČNE MLAZNICE	1	12373
21*	OKRUGLI PRSTEN ZA CIJEV		10262
22*	PODLOŠKA S IZBOĆENJEM		10745

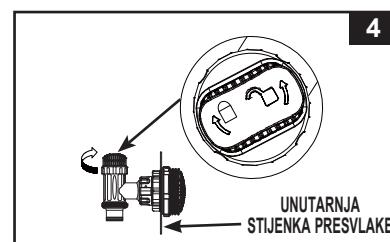
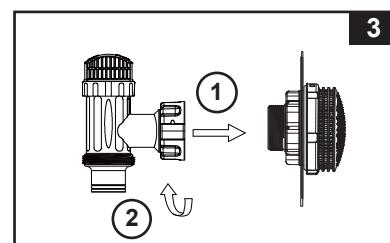
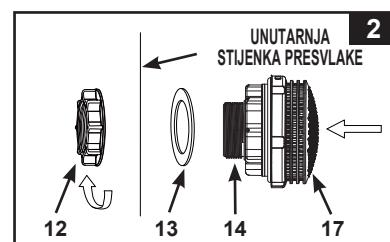
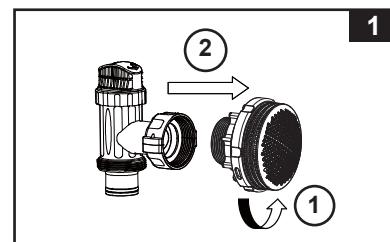
„**“: Ovi dijelovi nisu uključeni u sadržaj isporuke ako ova pumpa nije kupljena kao dio seta bazena. Za narudžbu ovih dijelova obratite se ovlaštenom servisnom centru ako je potrebno. Prilikom naručivanja dijelova obavezno navedite broj modela i brojeve dijelova.

ISPUSNI OTVOR BAZENA · POSTAVLJANJE PROČISTAČA I KLIPNOG VENTILA (po izboru)

Mrežica pročistača sprječava zaglavljivanje većih predmeta u filter pumpi i/ili oštećivanje filter pumpi većim predmetima. Sklop klipnog ventila sprječava dotok vode u filter pumpu prilikom stavljanja ili čišćenja uloška filtra. Ako bazen ima gornji prsten na napuhivanje, prije napuhivanja gornjeg prstena presvlake bazena postavite pročistač, mlaznicu i klipni ventil. Ovdje navedeni brojevi dijelova odnose se na dijelove prikazane u Popisu dijelova u ovom priručniku.

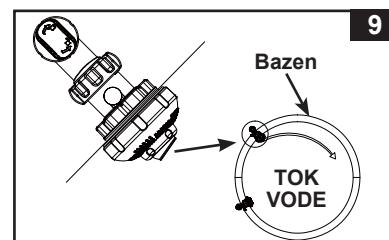
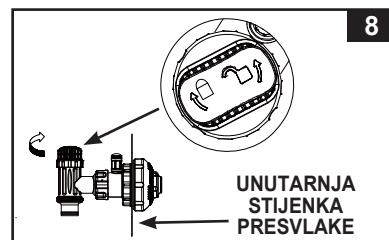
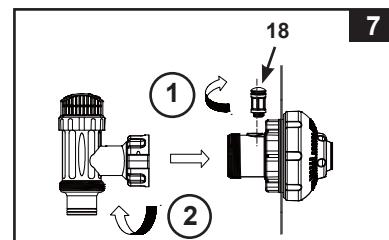
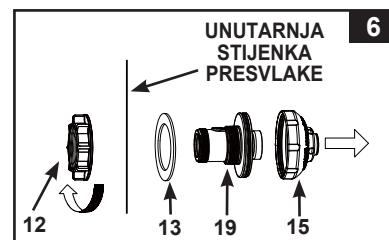
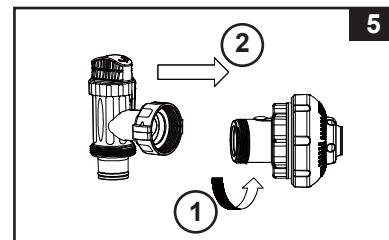
Postupak postavljanja:

- Klipni ventil odvojite od spojnika s navojima za pročistač (14) odvrtanjem u smjeru suprotnom od smjera kretanja kazaljke na satu (**vidi sliku 1**). Pazite da ne izgubite gumenu podlošku s izbočenjem (22). Klipni ventil stavite na sigurno mjestu na tlo.
- Maticu za pročistač (12) odvojite od spojnika s navojima (14) odvrtanjem u smjeru suprotnom od smjera kretanja kazaljke na satu. Ravnu podlošku (13) ostavite na spojniku (14).
- Pročistač i klipni ventil postavite na donji položaj ispustnog otvora bazena (označenog „+“). S unutarnje strane presvlake bazena umetnite spojnik (14) u jednu od prethodno izrezanih rupa tako da podlošku koja je ostala na spojniku stavite uz unutarnju stranu stijenke presvlake.
- Prije sastavljanja, navoje podmažite s naftnom želatinom. Zatim maticu za pročistač (12) zavrnete natrag na spojnik s navojima (14) okretanjem njene ravne strane koja je okrenuta prema vanjskoj stijenki presvlake u smjeru kretanja kazaljke na satu (**vidi sliku 2**).
- Prstima pritegnite maticu za pročistač (12) na spojnik s navojima (14).
- Uzmite sklop klipnog ventila. Provjerite je li podloška s izbočenjem (22) na svom položaju.
- Spoj klipnog ventila vratite natrag na spojnik s navojima (14) zavrtanjem u smjeru kretanja kazaljke na satu (**vidi sliku 3**).
- Ručku klipnog ventila okrenite u smjeru kretanja kazaljke na satu do položaja zatvaranja. Pobrinite se da je klipni ventil čvrsto zatvoren. Time ćete sprječiti istjecanje vode tijekom punjenja bazena (**vidi sliku 4**).



ISPUSNI OTVOR BAZENA - POSTAVLJANJE PROČISTAČA I KLIPNOG VENTILA (po izboru)

1. Okretanjem suprotno od kazaljke sata, odvijte sklop ventila klipa s navoja zračnog priključka (19) (vidi sliku 5). Pazite da ne izgubite gumenu podlošku s izbočenjem (22). Klipni ventil stavite na sigurno mjestu na tlo.
2. Okretanjem suprotno od kazaljke sata odvijte maticu sita (12) s dovodnog zračnog priključka s navojem (19). Ostavite ravnu podlošku (13) na priključku (19).
3. Ugradite mlaznicu i uronjivi ventil u gornji položaj usisa bazena. S unutrašnje strane obloge bazena umetnite sklop mlaznice (15 i 19) u jednu od pripremljenih rupa dok podloška ostaje na priključku koji se treba postaviti s unutrašnje strane obloge bazena.
4. Prije sklapanja, podmažite navoje s mašću. Zatim, dok je ravna strana maticice sita (12) okrenuta prema vanjskoj strani obloge okretanjem u smjeru kazaljke sata stegnite maticu sita (12) nazad na ulazni zračni priključak s navojem (19) (pogledajte crtež 6).
5. Rukom zategnite podesivu ulaznu zračnu mlaznicu bazena (15) i maticu sita (12) na dovodni zračni priključak s navojem (19).
6. Uzmite sklop klipnog ventila. Provjerite je li podloška s izbočenjem (22) na svom položaju.
7. Prišarafite dovodnu zračnu mlaznicu (18) preko dovodnog zračnog priključka (19). **NAPOMENA:** Pobrinite se da ventil zračne mlaznice bude stegnut i okrenut prema gore. Okretanjem u smjeru kazaljke sata, stegnite sklop klipa ventila na dovodni zračni priključak s navojem (19) (vidi sliku 7).
8. Ručku klipnog ventila okrenite u smjeru kretanja kazaljke na satu do položaja zatvaranja. Pobrinite se da je klipni ventil čvrsto zatvoren. Time ćete sprječiti istjecanje vode tijekom punjenja bazena (vidi sliku 8).
9. Podesite glavu mlaznice tako da bude usmjerena suprotno od ispustnog otvora bazena radi bolje cirkulacije vode (vidi sliku 9).
10. Presvlaka bazena sada se može napuniti vodom. Slijedite upute za punjenje bazena koje su navedene u korisničkom priručniku za nadzemni bazen.



NAPOMENA: Na ventil za zračni mlaz (18) nemojte stavlјati kapicu ventila (20) u normalnoj situaciji ili kada pumpa radi. Više informacija potražite u Uklanjanje problema.

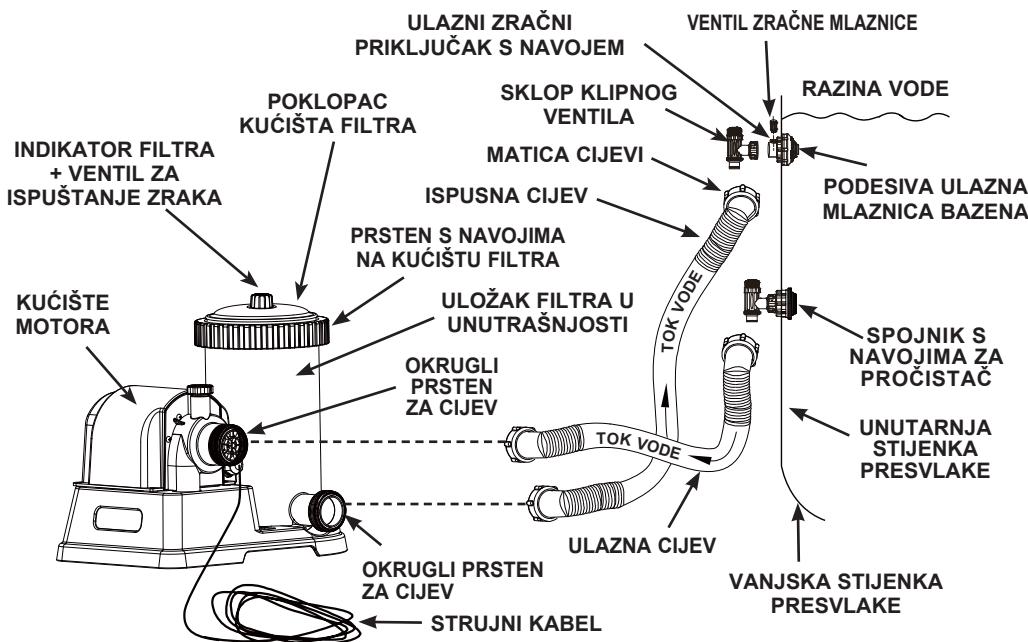
POSTAVLJANJE I SPAJANJE CIJEVI FILTAR PUMPE

1. Filter pumpu Krystal Clear™ i cijevi izvadite iz pakiranja.
2. Filter pumpu postavite na mjesto na kojem lako možete cijev (8) spojiti na klipni ventil. Pobrinite se da tijekom poslova servisiranja i održavanja crpka filtra uvijek bude dostupna. **Napomena: Određeni regionalni propisi mogu zahtijevati da se filter pumpa postavi na nepomičnu platformu. Zbog toga se na podnožju filter pumpe nalaze dvije rupice za montiranje. Uvjete za postavljanje filter pumpe provjerite kod regionalnih tijela vlasti.**
3. Uzmite dvije cijevi pumpe (8) i spojite njihove matice na filter pumpu.
4. Prsten s navojima na kućištu filtra (1) odvojite od kućišta filtra odvrtanjem u smjeru suprotnom od smjera kretanja kazaljke na satu. Spremite ga na sigurno mjesto.
5. Filter pumpa je zračno nepropustan sustav. Okretanjem suprotno od smjera kazaljke sata otpustite oba ventila za ispušt zraka (2 i 7) 1 - 2 okreta da otvorite. **NE skidajte otpusni zračni ventil s gornjeg poklopca jer će voda snažno izletjeti ako je motor uključen. U tom slučaju može doći do ozljeda.**
6. Primite poklopac kućišta filtra i skinite ga (4). Provjerite je li u kućištu uložak. Ako je uložak u kućištu, vratite poklopac i prstima pritegnite prsten (1) na kućištu filtra.
7. Otpusni ventil za talog koji se nalazi na dnu kućišta prstima lagano pritegnite kako biste se pobrinuli da voda ne istječe.
8. Kada je bazen napunjen, cijev s dna kućišta filtra spojite na najviši sklop pročistača. Priključak cijevi naći ćete na dnu sklopa klipnog ventila. Cijev pričvrstite pomoću matici za cijev.
9. Drugu cijev koja je pričvršćena na središnji dio kućišta motora spojite na preostali priključak na presvlaci.

Bitno je da promijenite bilo koji oštećeni elemenat ili skup elemenata u najkraćem mogućem roku. Koristite samo dijelove odobrene od strane proizvođača.

⚠ UPOZORENJE

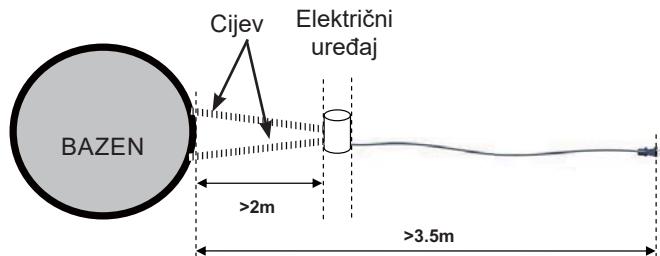
Proizvod postavite podalje od bazena kako se djeca ne bi penjala na njega i s njega ulazila u bazen.



(ILUSTRACIJE NE ODRAŽAVAJU STVARNE MJERE)

Upute za postavljanje pružaju informacije o uvjetima utvrđenima za električne instalacije te uključuju podatke o državnim pravilima o električnom označenju.

RAZMAK POSTAVLJANJA CRPKE ZA FILTAR



(Generički izgled električnog uređaja u odnosu na bazen. Ilustracija nije u mjerilu.)

U skladu s međunarodnim standardom, IEC 60364-7-702, u svezi električnih instalacija bazena i druge opreme, moraju se poštivati sljedeće udaljenosti ugradnje:

- Pumpa filtra mora biti postavljena najmanje 2m od zidova bazena.
- Kabel 220-240 voltnog izvora napajanja za pumpu filtra mora biti postavljen najmanje 3,5m od zidova bazena.

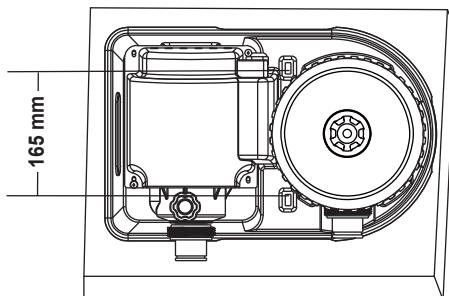
Kod lokalnih vlasti provjerite postoje li odgovarajući standardi i zahtjevi za "električke instalacije za bazene i drugu opremu bazena". Slijedeća tablica vam može poslužiti kao referenca:

Država/Regija	Broj standarda
Međunarodni	IEC 60364-7-702
Francuska	NF C 15-100-7-702
Njemačka	DIN VDE 0100-702
Nizozemska	NEN 1010-702

OPCIJA TRAJNOG MONTIRANJA FILTAR PUMPE

U nekim se državama, osobito u Europskoj uniji, zahtijeva da filter pumpa bude u trajnom uspravnom položaju pričvršćena za tlo ili podlogu. Provjerite kod lokalnih tijela vlasti postoji li u vašem području propis vezan uz filter pumpe za nadzemne bazene. Ako postoji, filter pumpa može se montirati na platformu pomoću dvije rupice smještene na podnožju. Vidi sliku dolje.

Filtar pumpa može se montirati na cementnu podlogu ili na drvenu strukturu kako bi se spriječilo slučajno prevrtanje. Cjelokupni sklop ne smije biti teži od 18 kg.



1. Promjer rupica za montiranje iznosi 6,4 mm. Razmak između rupica iznosi 165 mm.
2. Upotrijebite dva vijka i matice za učvršćivanje čiji je promjer najviše 6,4 mm.

UPUTE ZA UPRAVLJANJE

1. Filter pumpa mora biti isključena. Prekidač se nalazi na kućištu motora.
2. Strujni kabel priključite u strujnu utičnicu zaštićenu diferencijalnom strujnom sklopkom (GFCI).

⚠ UPOZORENJE

Opasnost od strujnog udara. Spajajte ovaj proizvod samo u uzemljenu utičnicu zaštićenu diferencijalnom strujnom sklopkom (GFCI) ili zaštitnim uređajem koji radi pod djelovanjem preostale struje (RCD). Obratite se kvalificiranom električaru ako sami ne možete provjeriti je li utičnica zaštićena sklopkom GFCI ili uređajem RCD. Kvalificirani električar mora instalirati sklopku GFCI/uređaj RCD, čija je maksimalna jakost 30 mA. Ne upotrebljavajte prenosivi zaštitni uređaj koji radi pod djelovanjem preostale struje (PRCD).

VAŽNO

Radi sprječavanja ulaska zraka, prvo otvorite donji klipni ventil (spojen na ulaznu cijev), a zatim gornji klipni ventil (spojen na ispusnu cijev). Otvorite otpusni zračni ventil, pričekajte da voda počne istjecati iz njega i zatim ga zatvorite.

3. Ručke oba klipna ventila okrećite u smjeru suprotnom od smjera kretanja kazaljke na satu do kraja sve dok se ne zaustave. Na taj način otvorit ćete ventil i omogućiti dotok vode u filter pumpu.
4. Kada voda teče u filter pumpu, tlak vode omogućit će ispuštanje zraka zarobljenog unutar otpusnog zračnog ventila (2 & 7). Kada sav zrak izđe, vode će isteći iz ventila (2 & 7). Tada prstima lagano pritegnite ventil (2 & 7) u smjeru kretanja kazaljke na satu.
5. **Za upravljanje filter pumpom u načinu rada s mjeračem vremena:**
 - A. Priključite strujni kabel u strujnu utičnicu i podesite okretni gumb uklopnog sata na željene radne sate (vidi sliku 10). Pogledajte "Raspored vremena rada" za potrebne sate rada koji ovise o pojedinačnoj veličini bazena.
 - B. Filter pumpa sada filtrira vodu i zaustavit će se nakon isteka postavljenog vremena. Ugrađeni mjerač vremena radit će odabran broj sati, svaki dan u isto vrijeme.
 - C. Trajanje rada pumpe može se ponovno podesiti, ako je potrebno. Slijedite korake A – B.**Za ručno upravljanje filter pumpom (bez načina rada s mjeračem vremena):**
 - A. Uključite pumpu stavljanjem okretnog gumba u položaj "OFF". Filter pumpa sada filtrira vodu.
 - B. Za isključivanje pumpe stavite okretni gumb u položaj "ON".



SLIKA 10

6. Nikada ne stavljajte kemikalije izravno u crpku filtra. To može oštetiti crpku i poništiti jamstvo.

TABLICA ZA ODREĐIVANJE TRAJANJA RADA PUMPE

Ova tablica prikazuje trajanje rada pumpe koje je potrebno za prosječnu uporabu filter pumpa s nadzemnim bazenom. Filter pumpa trebala bi raditi 1 sat dulje od potrebnog trajanja rada prema sustavu s morskom vodom.

Veličina bazena	Kapacitet vode (izračunato na 90% za bazen s okvirom i na 80% za bazen Easy Set i za ovalni bazen)		Preporučeno trajanje rada po danu
	(Galoni)	(Litri)	
NADZEMNI BAZENI INTEX			
BAZEN EASY SET®	18' x 42" (549cm x 107cm)	4,786	18,115
	18' x 48" (549cm x 122cm)	5,455	20,647
OKRUGLI BAZEN S METALNIM OKVIROM	18' x 48" (549cm x 122cm)	6,423	24,311
	24' x 52" (732cm x 132cm)	12,481	47,241
BAZEN S ULTRA/XTR OKVIROM	16' x 48" (488cm x 122cm)	5,061	19,156
	18' x 48" (549cm x 122cm)	6,423	24,311
	18' x 52" (549cm x 132cm)	6,981	26,423
	20' x 48" (610cm x 122cm)	7,947	30,079
	22' x 52" (671cm x 132cm)	10,472	39,637
	24'x52" (732cm x 132cm)	12,481	47,241
	26' x 52" (792cm x 132cm)	14,667	55,515
GRAPHITE GRAY PANEL BAZEN SET™	15'8" x 49" (478cm x 124cm)	4,440	16,805
	16'8" x 49" (508cm x 124cm)	5,061	19,156
	18'8" x 53" (569cm x 135cm)	6,981	26,423
BAZEN S OVALNIM OKVIROM	20' x 12' x 48" (610cm x 366cm x 122cm)	4,393	16,628
PRAVOKUTNI BAZEN S ULTRA OKVIROM	15' x 9' x 48" (457cm x 274cm x 122cm)	3,484	13,187
	18' x 9' x 52" (549cm x 274cm x 132cm)	4,545	17,203
	20' x 10' x 52" (610cm x 305cm x 132cm)	5,611	21,238
	24' x 12' x 52" (732cm x 366cm x 132cm)	8,403	31,805
	32' x 16' x 52" (975cm x 488cm x 132cm)	14,364	54,368

ČIŠĆENJE ILI MIJENJANJE ULOŽAKA FILTRA

Uložak filtra preporučujemo mijenjati najmanje svaka 2 tjedna ili prema potrebi. Redovito provjeravajte razinu začepljenja filtra.

Filtarska pumpa opremljena je indikatorom filtra koji pokazuje kada je uložak filtra potrebno očistiti ili zamijeniti:

- Zelena zona: uložak filtra je čist, ne treba ga čistiti niti mijenjati.
- Žuta zona: uložak filtra je zaprljan; potrebno ga je očistiti.
- Crvena zona: uložak filtra vrlo je zaprljan; potrebno ga je očistiti ili zamijeniti.



NAPOMENA: Kako bi se osiguralo pravilno očitavanje indikatora filtra, s ulaznih i izlaznih vodova sustava filtracije uklonite sav pribor (sito, svjetla, raspršivač, automatski čistač, itd.). Više informacija potražite u odjeljku „Vodič za rješavanje problema“.

Kada pumpa ne radi (način rada pripravnosti) ili kada je ISKLJUČENA, indikator filtra je u zelenoj zoni. Za prikaz zadnjeg stanja indikatora filtra potrebno je aktivirati filtarsku pumpu.

Sljedeći koraci sadrže upute o načinu čišćenja ili zamjene uloška filtra.

1. Filtar pumpa mora biti isključena. Iskopčajte kabel iz strujne utičnice.
2. Ručke oba klipna ventila okrenite u smjeru kretanja kazaljke na satu do kraja sve dok se ne zaustave. Na taj će način zatvoriti ventil i spriječiti istjecanje vode iz bazena.
3. Gornji otpusni zračni ventil lagano okrenite jednom ili dvaput u smjeru suprotnom od smjera kretanja kazaljke na satu. Zatim možete lako skinuti poklopac kućišta.
4. Prsten s kućišta filtra (1) skinite u smjeru suprotnom od smjera kretanja kazaljke na satu. Spremite ga na sigurno mjesto.
5. Skinite poklopac kućišta (4).
6. Uklonite korišteni uložak filtra i za čišćenje upotrijebite visokotlačno vrtno crijevo. Uložak filtra zamijenite novim ako je promijenio boju, ako je izobličen, ako na njemu postoje male rupe ili rascjepi ili ako je potrebno.
7. Pregledajte unutrašnjost kućišta filtra.
8. Ako na dnu kućišta ima prljavštine ili taloga, postupite kako slijedi:
 - A. Ventil za talog (9) smješten na dnu kućišta polako odvrnite u smjeru suprotnom od smjera kretanja kazaljke na satu te ga izvadite. Spremite ga na sigurno mjesto.
 - B. Kantom vode ili crijevom za polijevanje vrta isperite talog iz kućišta.
 - C. Ventil za talog (9) vratite laganim zavrtanjem u smjeru kretanja kazaljke na satu. Nemojte ga prejako stegnuti.
9. U kućište umetnите čisti ili novi uložak filtra. Za zamjenu koristite samo izvorne uloške tvrtke Intex. Za pojedinosti pogledajte odjeljak „Brojevi dijelova“.
10. Vratite poklopac kućišta (4), a prsten kućišta (1) vratite na kućište filtra zavrtanjem u smjeru kretanja kazaljke na satu.
11. Ručke oba klipna ventila okrenite u smjeru suprotnom od smjera kretanja kazaljke na satu do kraja sve dok se ne zaustave. Na taj će način otvoriti ventil i omogućiti dotok vode u filter pumpu.
12. Nakon što je zarobljen zrak izašao kroz otpusni zračni ventil, ventil (2 & 7) lagano ponovno stegnite u smjeru kretanja kazaljke na satu.
13. Ponovno uključite strujni utikač u utičnicu.
14. Uključite pumpu.
15. Redovito provjeravajte otvore dovoda i odvoda te se uvjerite da nisu blokirani čime bi se sprječavala kvalitetna filtracija.
16. Zbrinjavanje svih korištenih filtra treba biti u skladu s važećim lokalnim propisima i zakonima.

ODRŽAVANJE BAZENA I KEMIJSKA SREDSTVA ZA BAZEN

- Svi se bazeni moraju održavati kako bi voda ostala bistra i higijenski čista. S pravilnom kemijskom kontrolom filter će vam pomoći u postizanju tog cilja. Savjetujte se s distributerom opreme za bazene oko uputa vezanih za pravilnu uporabu klora, algicida i drugih kemijskih sredstava potrebnih za blistavo bistrú vodu.
- Kemijska sredstva za bazen držite podalje od djece.
- Kemijska sredstva nemojte dodavati kada je bazen u uporabi jer ona mogu izazvati nadraženost kože ili očiju.
- Svakodnevna provjera pH vrijednosti i kemijsko tretiranje vode vrlo je važno i ne može se prenaglasiti. Uporaba klora i algicida te održavanje ispravnih razina pH vrijednosti potrebni su kod punjenja bazena, kao i tijekom sezone. Savjetujte se s lokalnom trgovinom opreme za bazene oko uputa za korištenje.
- Prvo punjenje bazena u sezoni može rezultirati slankastom vodom u koju zatim treba staviti dodatnih aditiva za vodu i treba dodatno mijenjati filter. Ne dozvoljavajte plivanje u bazenu sve dok pH razina nije uravnotežena. Savjetujte se s lokalnom trgovinom opreme za bazene oko uputa.
- Imajte pri ruci rezervne uloške filtra. Uloške filtra mijenjajte svaka dva tjedna.
- Kada se djeca igraju u bazenu i prskaju vodu izvan bazena klorirana voda može oštetiti travnjake, vrtove ili grmlje. Travnata će se područja ispod presvlake bazena oštetiti. Imajte na umu da neke vrste trave mogu izrasti i kroz presvlaku.
- Trajanje rada filtra ovisi o veličini bazena, vanjskom vremenu i razini uporabe. Iskušavajte različito vrijeme trajanja rada filtra kako biste vodu učinili čistom i bistrom.
- Europski standard EN16713-3 navodi neke dodatne informacije o kvaliteti vode za bazene koji se nalaze na stranici www.intexcorp.com/support.

! OPREZ

Koncentrirane otopine klora mogu oštetiti presvlaku bazena. Uvijek slijedite upute proizvođača kemijskog sredstva, kao i upozorenja o zdravlju i opasnostima.

SPREMANJE NA DUŽE VREMENSKO RAZDOBLJE & POHRANJIVANJE TIJEKOM ZIME

- Prije nego što bazen ispraznите kako biste ga spremili na duže vremensko razdoblje ili premjestili na drugo mjesto pobrinite se da je voda usmjerena prema odgovarajućem otvoru za odvod vode udaljenom od kuće. Provjerite lokalne propise za određene upute vezane uz uklanjanje vode iz bazena.
- Strujni kabel iskopčajte iz strujne utičnice.
- Zatim ispustite vodu iz bazena.
- Kada je bazen prazan, iskopčajte sve cijevi iz pumpe i klipnih ventila, a pročistače uklonite iz stjenke bazena.
- Ispustite svu vodu iz kućišta filter pumpe.
- Dijelove filter pumpe i cijevi ostavite na otvorenom kako bi se temeljito osušili na zraku.
- Uklonite oba klipna ventila s priključaka (**14 i 19**). Pazite da ne izgubite gumenu podlošku s izbočenjem (**22**).
- Sljedeće okrugle prstene i podloške premažite naftnom želatinom za spremanje na dulje vremensko razdoblje:
 - Okrugle prstene na otpusnom zračnom ventilu i ventilu za talog (**3 & 11**)
 - Okrugle prstene na poklopcu kućišta filtra (**5**)
 - Okrugle prstene na cijevi pumpe (**21**)
 - Podloške s izbočenjem na sklopu ventila pročistača (**22**)
 - Ravne gumene podloške pročistača (**13**)
- Bacite iskorišteni uložak filtra. bazena. Pripremite 1 ili 2 nova uloška za uporabu u sljedećoj sezoni.
- Sve suhe dijelove najbolje je spremiti u originalnu ambalažu ili u hermetičku plastičnu vrećicu.
- Jedinicu i dodatne dijelove spremite na suho mjesto. Temperatura mesta skladištenja mora se kontrolirati te mora biti između 32°F (0°C) i 104°F (40°C).

VODIČ ZA RJEŠAVANJE PROBLEMA

PROBLEM	UZROK	RJEŠENJE
NE MOŽE SE POKRENUTI MOTOR FILTRA	<ul style="list-style-type: none"> Motor nije uključen. Strujni prekidač GFCI/RCD je iskočio. Motor je prevruć i zaštita od preopterećenja je isključena. 	<ul style="list-style-type: none"> Kabel filtra mora se ukopčati u trofaznu utičnicu koja je zaštićena diferencijalnom sklopkom klase A ili uređajem koji radi pod djelovanjem preostale struje. Ponovno uključite strujni prekidač. Ako strujni prekidač stalno iskače, električni sustav je u kvaru. Isključite strujni prekidač te pozovite električara kako bi uklonio problem. Pustite da se motor ohladi i ponovo ga uključite.
FILTAR NE ČISTI BAZEN	<ul style="list-style-type: none"> Neodgovarajuće razine klora ili pH vrijednosti. Uložak filtra je prljav. Oštećen uložak. Prekomjerno prljav bazen. Mrežica pročistača onemogućuje protok vode. 	<ul style="list-style-type: none"> Podesite razine klora i pH vrijednosti. Savjetujte se s lokalnim trgovinama opreme za bazene. Očistite ili zamjenite uložak. Provjerite ima li rupa na ulošku. Ako je oštećen, zamjenite ga. Upravljaljajte filtrom duže vremensko razdoblje. Očistite mrežicu pročistača kod ulaznog otvora.
FILTAR NE PUMPA VODU I LI JE PROTOK VODE VRLO SPOR	<ul style="list-style-type: none"> Začepljeni ulazni otvor ili odvod. Istjecanje zraka na dovodnoj liniji. Kamenac ili talog na ulošku. Prekomjerno prljav bazen. Prljav uložak filtra. Spoj mlaznice i pročistača je obrnut. Dovodni zračni priključak priključen na pogrešni otvor na oblozi. 	<ul style="list-style-type: none"> Uklonite sve opstrukcije u dovodnoj cijevi tako da je ispraznите unutar stijenke bazena. Stegnite matice cijevi, provjerite ima li oštećenja na cijevima, te provjerite razinu vode u bazenu. Zamjenite uložak. Češće čistite uložak. Očistite unutrašnjost klipnog ventila. Cijelu ručku ventila povucite u uspravni položaj. Mlaznicu postavite na gornji položaj ulaznog otvora bazena, a pročistač na donji položaj izlaznog otvora bazena. Uvjerite se da je dovodni zračni priključak priključen na gornju dovodnu armaturu bazena.
PUMPA NE RADI	<ul style="list-style-type: none"> Niska razina vode. Mrežica pročistača je začepljena. Zrak istječe na dovodnoj cijevi. Motor je u kvaru ili je rotor turbine zaglavljen. Zrak zarobljen unutar uloška. 	<ul style="list-style-type: none"> Bazen napunite vodom do ispravne razine. Očistite mrežice pročistača na ulaznom otvoru bazena. Stegnite matice cijevi te provjerite ima li oštećenja na cijevi. Uklonite grančice i lišće iz dovodne cijevi. Okrenite i povucite cijelu ručku ventila u uspravni položaj.
ISTJECANJE IZ GORNJEG POKLOPCA	<ul style="list-style-type: none"> Nedostaje okrugli prsten. Poklopac ili otpusni zračni ventil nije učvršćen. 	<ul style="list-style-type: none"> Skinite poklopac i provjerite gdje je okrugli prsten. Učvrstite poklopac ili ventil (ručno).
ISTJECANJE IZ CIJEVI	<ul style="list-style-type: none"> Matice cijevi nisu dobro namještene. Okrugli prsten cijevi ispašao prilikom spajanja cijevi. Oštećena cijev. 	<ul style="list-style-type: none"> Stegnite ili ponovno stavite matice cijevi. Okrugli prsten vratite u utor. Zamjenite cijev.
ZRAČNA KOMORA	<ul style="list-style-type: none"> Zrak je zarobljen u kućištu pumpe i dovodnoj cijevi. Ulazna cijev i ispusna cijev obrnuto su spojene. 	<ul style="list-style-type: none"> Otvorite otpusni zračni ventil, pričekajte da voda počne istjecati iz njega i zatim ga zatvorite. Donji položaj ispusnog otvora bazena spaja se na ulaznu cijev filter pumpe. Gornji položaj ulaznog otvora bazena spaja se na ispusnu cijev filter pumpe.
DOVODNI ZRAČNI PRIKLJUČAK S NAVOJEM/VENTIL ZRAČNE MLAZNICE CURI	<ul style="list-style-type: none"> Ventil klipa nije dobro postavljen. Ventil zračne mlaznice nije stegnut i okrenut prema gore. Unutarnja brtva ventila zračne mlaznice blokirana. Unutarnja brtva ventila zračne mlaznice prljava. Ventil zračne mlaznice potrgan. 	<ul style="list-style-type: none"> Stegnite ili ponovno postavite ventil. Stegnite ventil zračne mlaznice i pobrinite se da bude okrenut prema gore. Uključite crpku i ostavite je neka radi nekoliko sekundi, zatim je isključite. Ponovite postupak 3 puta. Uklonite ventil zračne mlaznice, isperite prljavštinu vodom i vratite ventil nazad. Zamjenite ventil zračne mlaznice novim.
MALO PROPŪSTANJE IZ VENTILA ZA ZRAČNI MLAZ KADA JE PUMPA UKLJUČENA	<ul style="list-style-type: none"> Dodata oprema priključuje se na vod za cirkulaciju vode. 	<ul style="list-style-type: none"> Uklonite svu dodatnu opremu (kao što su solarni grijač vode, automatski čistač bazena, LED rasvjeta) s voda za cirkulaciju vode i stavite kapicu ventila za zračni mlaz (20) na ventil za zračni mlaz (18). Na ventil za zračni mlaz (18) nemojte stavljati kapicu ventila (20) u normalnoj situaciji ili kada pumpa radi.

SAČUVAJTE OVE UPUTE

Strana 14

VODIČ ZA RJEŠAVANJE PROBLEMA (nastavak)

PROBLEM	UZROK	RJEŠENJE
Magla ili vлага u prozoru indikatora filtera	<ul style="list-style-type: none"> Kondenzacija zbog okolne temperature i visoke razine vlažnosti. 	<ul style="list-style-type: none"> To je uobičajeno.
Uložak filtra je zaprljan, ali je indikator u zelenoj zoni	<ul style="list-style-type: none"> Klipni ventili nisu otvoreni ili nisu potpuno otvoreni. Uložak filtra nije ispravno postavljen u kućište filtra. Neispravna specifikacija uloška filtra. Uložak filtra je neispravan i propušta. Pribor koji se spaja na vod sustava filtracije vode. Crijeva su uvrnuta, savijena ili zapetljana. Indikator filtra je neispravan. 	<ul style="list-style-type: none"> Uvjerite se da su svi klipni ventili potpuno otvoreni. Uvjerite se da je uložak pravilno postavljen u kućište filtra i da je poklopac kućišta dobro zatvoren. Zamjenu obavite uloškom filtra proizvođača INTEX. Uložak filtra zamijenite novim. S ulaznih i izlaznih vodova sustava filtracije uklonite sav pribor (sito, svjetla, raspršivač vode, automatski čistač, grijач, sanitaciju, vakuumski uređaj, itd.). Uvjerite se da su sva crijeva potpuno izvučena. Zamijenite indikator filtra.
Nakon čišćenja uloška, indikator je i dalje u žutoj zoni	<ul style="list-style-type: none"> Uložak filtra nije potpuno čist. Uložak filtra ne može se očistiti. Indikator filtra je neispravan. 	<ul style="list-style-type: none"> Ponovno namočite uložak i temeljito ga očistite. Za čišćenje između nabora upotrijebite četku. Uložak filtra zamijenite novim. Zamijenite indikator filtra.
Uložak filtra izgleda čist, ali je indikator u crvenoj zoni	<ul style="list-style-type: none"> Uložak filtra je možda začepljen algama. Indikator filtra je neispravan. 	<ul style="list-style-type: none"> Namočite uložak i temeljito ga očistite. Ako je indikator filtra i dalje u crvenoj zoni, uložak filtra zamijenite novim. Zamijenite indikator filtra.

UOBIČAJENI PROBLEMI S BAZENOM

PROBLEM	OPIS	UZROK	RJEŠENJE
ALGE	<ul style="list-style-type: none"> Zelenkasta voda. Zelene ili crne mrlje na presvlaci bazena. Presvlaka bazena je skliska i/ili neugodnog mirisa. 	<ul style="list-style-type: none"> Razine klora i pH vrijednosti trebaju se podesiti. 	<ul style="list-style-type: none"> Super kloriranje sa šok tretmanom. pH vrijednost ispravite na razinu koju preporuča trgovina koja prodaje bazene. Usisajte dno bazena. Održavajte ispravnu razinu klora.
OBOJENA VODA	<ul style="list-style-type: none"> Voda poprimi plavu, smeđu ili crnu boju kada je prvi put tretirana klorom. 	<ul style="list-style-type: none"> Bakar, željezo ili mangan su u vodi koja oksidira dodavanjem klora. To je uobičajeno. 	<ul style="list-style-type: none"> pH vrijednost podesite na preporučenu razinu. Uključite filter i ostavite ga da radi sve dok voda ne bude bistra. Često čistite uložak.
PLUTAJUĆA TVAR U VODI	<ul style="list-style-type: none"> Voda je mutna ili bjelkasta. 	<ul style="list-style-type: none"> Tvrda voda uzrokovana prevelikom razinom pH vrijednosti. Sadržaj klora je premali. Strana tvar u vodi. 	<ul style="list-style-type: none"> Ispravite razinu pH vrijednosti. Posavjetujte se s distributerom bazena. Podesite razinu klora. Očistite ili zamjenite filter.
KRONIČNO NISKA RAZINA VODE	<ul style="list-style-type: none"> Razina vode niža je nego prethodni dan. 	<ul style="list-style-type: none"> Presvlaka bazena je poderana ili su cijevi probušene. Ovdodni ventili nisu pritegnuti. 	<ul style="list-style-type: none"> Popravite s priborom za krpanje. Prstima stegnjite sve čepice.
TALOG NA DNU BAZENA	<ul style="list-style-type: none"> Prljavština ili pjesak na dnu bazena. 	<ul style="list-style-type: none"> Prekomjerna uporaba, ulaženje ili izlaženje iz bazena. 	<ul style="list-style-type: none"> Intexovim usisivačem za bazene očistite dno bazena.
OSTACI NA POVRŠINI	<ul style="list-style-type: none"> Lišće, kukci, itd. 	<ul style="list-style-type: none"> Bazen je preblizu drveću. 	<ul style="list-style-type: none"> Koristite Intexov skimmer za bazene.

VAŽNO

Ako i dalje imate poteškoće, za pomoć se obratite našem Odjelu za korisnike. Podatke o kontaktu potražite na zasebnom listu „Ovlašteni servisni centri“.

OPĆA SIGURNOST U VODI

Rekreacija u vodi zabavna je i korisna za zdravlje. Međutim, uključuje svojstvene rizike od ozljeda i smrti. Kako biste smanjili rizik od ozljeda, pročitajte i slijedite sve upute i upozorenja navedena na proizvodu, pakiranju i listiću umetnutom u pakiranje. Također zapamtite da upozorenja, upute i sigurnosne smjernice vezane uz proizvod pokrivaju određene uobičajene rizike rekreacije u vodi, ali ne pokrivaju sve rizike i/ili opasnosti.

Za dodatne mjere opreza upoznajte se sa sljedećim općim smjernicama kao i sa smjernicama državno priznatih organizacija za sigurnost:

- Zahtijevajte stalni nadzor. Stručna odrasla osoba treba biti imenovana „spasiocem na kupalištu“, osobito kada su djeca u i oko bazena.
- Naučite plivati.
- Odvojite vremena za učenje postupka kardiopulmonalne reanimacije i pružanja prve pomoći.
- Svakoga tko nadzire korisnike bazena upozorite na potencijalne opasnosti u bazenu i na uporabu zaštitnih uređaja kao što su zaključana vrata, prepreke, itd.
- Sve korisnike bazena, uključujući djecu, podučite što trebaju učiniti u slučaju izvanrednog stanja.
- Uvijek budite razboriti i razumni prilikom uživanja u bilo kojoj aktivnosti u vodi.
- Iznimno je važan nadzor!

OGRANIČENO JAMSTVO

Vaša Krystal Clear™ Filter pumpa proizvedena je od visokokvalitetnih materijala prema standardima visoke tehnologije. Svi Intex proizvodi su testirani i utvrđeno je da nemaju grešku prije nego što su napustili fabriku. Ova Ograničena garancija se odnosi samo na Krystal Clear™ Filter pumpu i ispod navedenu opremu.

Ovo ograničeno jamstvo je dodatak, a ne zamjena, za Vaša zakonska prava i pravne lijekove. U mjeri u kojoj ovo jamstvo nije u skladu s bilo kojim od Vaših zakonskih prava, ono ima prednost. Na primjer, potrošački zakoni u Europskoj uniji osiguravaju zakonska prava jamstva uz pokrivenost koju dobivate putem ovog ograničenog jamstva: informacije o potrošačkim pravima u EU molimo potražite na internetskoj stranici Europskog centra za potrošače na http://ec.europa.eu/consumers/ecc/contact_en.htm.

Odredbe ove Ograničene garancije se odnose samo na originalnog kupca i ona se ne može prenijeti. Ova Ograničena Garancija je punovažna tokom perioda navedenog u daljem tekstu od dana kada kupovine u maloprodaji. Čuvajte originalni račun uz ovaj priručnik, jer će biti potreban kao dokaz o kupovini uz zahtjev za nadoknadu štete, u suprotnom Ograničena garancije biće nevažeća.

Garancija na Krystal Clear™ Filter pumpa – 2 godine

Garancija na cijevi i opremu – 180 dana

Ukoliko se uoči proizvođačeve greške tokom gore naznačenog perioda, molimo vas da kontaktirate nadležni Intex Servisni centar naveden u posebnom odjeljku pod "Ovlašteni servisni centar". Ako artikl vratite u skladu s uputama servisnog centra Intex, servisni centar će artikl pregledati i utvrditi valjanost zahtjeva. Ako je predmet pokriven odredbama jamstva, artikl će biti popravljen ili besplatno zamijenjen istim ili usporedivim artikлом (po izboru tvrtke Intex).

Osim ovog jamstva te drugih zakonskih prava u Vašoj zemlji, ne podrazumijevaju se nikakva daljnja jamstva. U mjeri u kojoj je to moguće u Vašoj zemlji, tvrtka Intex ni u kojem slučaju neće biti odgovorna Vama ili bilo kojoj trećoj strani za izravne ili neizravne štete koje proizlaze iz upotrebe Vašeg Krystal Clear™ Filter pumpa, niti radnje tvrtke Intex kao niti njegovih predstavnika i zaposlenika (uključujući i proizvodnju artikla). Neke države ili sudske nadležnosti ne dozvoljavaju izuzeće ili ograničenje slučajne ili posljedice štete, i prema tome pomenuto ograničenje ili izuzeće se ne bi odnosilo na vas.

Vodite računa o tome da se ovo ograničeno jamstvo ne primjenjuje u slijedećim okolnostima:

- Ako Krystal Clear™ Filter pumpa postane predmet nemara, nenormalne uporabe ili primjene, nesreće, nepravilnog rada, nepravilnog napona ili struje suprotne uputama, nepravilnog održavanja ili skladištenja;
- Ako Krystal Clear™ Filter pumpa postane predmet štete okolnostima uzrokovanima izvan kontrole tvrtke Intex, uključujući, ali ne ograničavajući se na, obično trošenje i oštećenja uzrokovanih izlaganjem požaru, poplavi, smrzavanju, kiši ili drugim vanjskim silama okoliša;
- U slučaju uporabe dijelova i komponenti koji nisu nabavljeni putem tvrtke Intex; i/ili.
- Vršenjem neovlaštenih izmjena, popravaka ili rastavljanjem Krystal Clear™ Filter pumpa od strane nekoga izvan osoblja servisnog centra tvrtke Intex.

Troškove nastale gubitkom vode iz bazena, za hemijska sredstva ili za štetu uzrokovano vodom ne pokriva ova garancija. Povreda ili šteta nanešena imovini ili licu nije pokrivena ovom garancijom.

Pažljivo pročitajte Upute za uporabu i slijedite sve upute u vezi pravilne uporabe i održavanja vašeg Krystal Clear™ Filter pumpa. Uvijek provjerite svoj proizvod prije uporabe. Uslijed nepoštivanja uputa jamstvo može biti poništeno.